

# З АРХІВНИХ ДЖЕРЕЛ

---

## ГЕТЬМАНСЬКІ УНІВЕРСАЛИ В КОЛЕКЦІЇ ЧЕРНІГІВСЬКОГО ІСТОРИЧНОГО МУЗЕЮ

ім. В. В. ТАРНОВСЬКОГО

Публікація третя\*

№ 44

**Пресветлейшаго и Державнейшаго Великаго Государя и Великого Князя Петра Алексеевича Всея Великия и Малыя и Белья России Самодержца Его Царского Пресветлаго Величества Войска Запорожского Гетман Иоанн Скоропадский**

Егож Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского всей старшине и черни, а з особна пану полковнику Черниговскому, старшине полковой, сотником, атаману городовою и селскою, каждому кому колвек ведати о том належитимет, сым нашим универсалом ознаймуем. Иж пан Яков Лизогуб, значний товариш войсковою, меючи издание добра себе от антецессора нашего гетмана, а другие купление и ствержение универсалом и грамотами монаршими, именно: в полку Черниговском, в сотне Седневской, село Бегач, Белие Береги з вешняком млином о двох колах построеним з полями и сеножатми, на гребле Седневской, на реце Снови дви коли млива купление, двори в городи Седневи купление, фолварк под селом Ключковом лежачий прозиваемий Чудиновский куплений, сеножат под селом Боромиками межи речкою Бистрою и Десною, другий фолварк под селом Чорнишом Глебовский куплений, сеножат прозиваемую Пчилское под селом Виблямы з дворцем там же под Виблями будучим, греблю Займискую на реце Снови з млынами з слободкою, з лесами, отчиною, рыбными ловлямы, и инними оугодиями, греблю називаемую Рогозка з млыном о двох колах мучних, а третом ступном и кгрунтом куплением, в сотни Слабинской село Шостовицю с полями пахарними, озерами и сеножатми, кгрунт в Плихове куплений прозиваемий Обиймовский, в селе Холявине гребля з млином на реце Стрижне о двох колах мучних з купленею землею, село Куликовка в сотни Городницкой з полями, сеножатми и зо веема угодиями, а потой стороне Днепра село Воробиевска зо всякими угодиями, кгрунтами, дворами, млынами, ставами, пасеками, лесами, сеножатми в уездах Каневском и Чигиринском, Корсунком и Стебелском лежачими; просил нашего универсального на тие все свои добра потвержения. Зачим Мы, Гетман, меючи по милости монаршой Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя Нашего Его Царского Величества всякие в Малой России оустроувати порядки, а респектуючи на его пана Якова Лизогуба в Войску Запорожском верние пращи и заслуги, которие и впрод он ронити меет, ствержаем сым универсалом нашим все, як села в полку Черниговском, млыни, фолварки, двори, сеножати, леси, озера будучие, так и потой стороне Днепра село Воробьев и все кгрунта ему пану Якову Лизогубови належние позволяючи тих всех добр спокойне без жадной трудности и турбации заживати и владети онимы. В яком владению тых сел вишмененних млынов, сеножатей, фолварков, лесов, озер абы ниhto з старшины рейменту нашего и черни жадной ему пану Якову Лизогубови неважился чинити трудности и перешкоди повагою сего универсалу нашего пилно варуем. Дан в Глухове ноеврия 18 1708 року.

---

\* Початок у №№ 1, 2 за 1998 рік.

Звышменованный гетман.

рукою власною. М. П.

2-а арк.: 31x39,5 см.

на арк. 2 зв. напис: «Универсал на все грунта: и на тогобочние ствержение: и на села Бегач, Шостовицю, Куликовку и Веребювку в сотне Каневской».

Є печатка (неопублікована, готується до друку в газеті «Знак»).

Філігрань — в овалі крокуючий лев, обабіч 2-а янголи, які тримають корону.

Папір пожовк, затік.

інв. № Ал 501/10/5.

інв. № М. Т. 165 Р.

#### № 45

### **Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Его Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского Гетман Иван Скоропадский**

Пану полковникови Стародубовскому тепер наказному вперед совершенному зо всею старшиною полковою, сотником, атаманом, особливе майстратови тамошнему з посполити того полку обывателями и кому колвек о том ведати належит сим нашим универсалним ознаймуем писанем. Иж вдовствующая пани Андриева Гамалиеная, з позostalими синами, супликовала до нас, просячи нашего рейментарского потвержательного универсалу на село прозиваемое Юдинов, на футор Левенский, на футор в Серединой Буде найдующийся из людми на Круковских скуплених кгрунтах будучих, опроч селян тамошних до города приверненных. Мы теди оной п. Акдриевой Гамалиеной прошение принявши, село Юдинов з людми в селе Круков на куплених кгрунтах будучими и з...мянутими в Левенцы и в Серединой Буде хуторами, повагою сего универсалу нашего ствержаем и мети хочем, абы жадной в том ни одного не поносили прелони, а тяглие жители помянутого села Юдиноза (:опроч козаков:) жеби пани Андриевой Гамалиеной в пригонах и поборах належитое отдавали послушенство рейментарско приказуем. Дан в Глухове: януария: 5: року 1709.

Звышменованный гетман

рукою власною.

М. П.

2-а арк.: 20x33 см.

На арк. 2зв. напис: «Универсал потвержательный на село Юдинов, и Круков».

Є печатка.

Папір пожовтів. Є втрати паперу і тексту,

інв. № Ал 501/10/4.

інв. № М. Т. 164 Р.

#### № 46

### **Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя нашего Его Царского Величества Войска Запорожского Гетман Иоан Скоропадский**

Пану полковникови Войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожского Прилуцкому, старшине полковой, сотникови полковому, кому колвек о том ведати належитимет ознаймуем. Иж пан Стефан Тернавский, канцелярист наш войсковой, мючи добра свои в полку Прилуцком, одни отчистие, а другие купление, именно двор в городе Прилуце, комор пят тамже в городе, бровар, млин на рече Удаю под городом Варвою, в котром одно коло мучное, фолварк в селе Полонках з полями пахатними и гаем, другий в селе Манджовце фолварк; леей, оден под Журавкою, другий в Потоках, третий в Грабове и по инних местцах купление, просил нашего на тие все добра свои потвержательного универсалу. Зачим мы, Гетман, прошение его, пана Тернавского принявши, а респектуючи универсалом все вижей именованние его добра, варуючи пилно аби ништо з старшини полку Прилуцкого и черни мененному пану Тернавскому в владению спокойном тих его добр наименшой неважился чинити трудности и кривди, а з особна рейментарско приказуем, абы в дворе, фолварках ништо не мел консистенцей и абы людей як в дворе так и в фолварках мешкаючих старшина Прилуцкого полку до посполитих тягостей меских непотягали, так же и в лесах аби ниоткого нечинилоса жадное спустошене. Докладаем тут же, абы кривие его пана Тернавского, мешкаючие в Прилуце, свободное имели помешкане в своих господарских оседлостех, то ест, чтоб не были примушовани, а не до войсковой служби, а не до сполитой тяглости, кгдаж ми оних взяли под нашу особливую протекцию и оборону. Дан в Нежине януар. 24. року 1709 (копія 20-х рр. XVIII ст.).

Звышменованный гетман

рукою власною

место печати.

1 арк.: 30,5x19 см.

Під текстом напис: «Вместо, сих угодий владелца, Стефана Тернавского знатного войскового товарища, на сей час болезнующого, я Григорий Панкевич».

Папір пожовк, плями, забруднення,

інв. № Ал 504/44/1.

інв. № М. Т. 810а Р.

**Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Его Царского Величества Войск Запорозских Обоих Сторон Днепра Гетман Иоан Ско-ропадский.**

Всем в обец и каждому з особна кому бы колвек тепер и в потомний час о том ведати належало, а меновите пану сотникови Чигиринскому, також и Дозорци нашому тамошнему и всему войскового и посполитого чину в Чигирине и в уезде том знайдучимся обывателем сим универсалом нашим ознаймуем: иж панове Андрей, Яков и Семен Лизогуби, значние Войска Запорозского товарищи, меючи в самом Чигирине и около Чигирина в уезде том по рожних местцах положением знайдучиеся ниже спецификованние добра, по небожчику деду своему Петру Дорошенку, славной памяти антецессору нашому гетмане Запорозском, пососталие, а им троим братом натуралную сукцессию по матце их же паней Любовии Дорошенковой Лизогубовой зейшлой небожнице паней полковниковой Черниговской спадаючие и от оной в пос-сессию поданые, а хотячи и тепер яко и пред тим в свою диспозицию и заведоване по килко десятилетнем небрежении и мети и обняти, презентовали нам виданный универсал антецессора нашего на ниже спецификованние кгрунта и на ониеж про-сили нашего универсалного потверженя: добра зас именно виражаются так. Двори: первый в самом Чигирине подле церкви Преображеня Господня, в яком небожчик прадед их живал. Другий подле Кгригорашевого двора, третий новий там же в Чигирине в котором помянутий славной памяти небожчик дед их мешкал, четвертий шинковний под замком. Пятий у Костантия за три тысячи золотих взятий. Шестий в конце гребли Чигиринской подле Церкви Воздвижения Креста Господня з садом. Хутори. Первый под Чигирином, где бровар был над Тясмином, ниже гребли з полями, ланами, сеножатми, а там же и винниця к Кузному Ругу была. Другий прози-ваемий Кожарки з полями, сеножатми, ставом, пасекою и з гаем. Третий у Опанасов-ци перед монастырем з полями, сеножатми. Четвертий называющийся Пасечка з са-дом, сажовкок» над Тясмином загоны од Чигирина. Пятий Калантаевский о чотири мили от Чигирина з сеножатми, озерами, полями, где и стада хожували над Тясмином. Па-секи. Две в Мотренином лесе, одна от Хвеска Церулика, а другая от Марка Беды куп-ным способом набытие. Третья в Чорном лесе з села байраками, купленая у Хвеска Бузувского. Четвертая в Чорном же леей Капустинская Шакуновская з садом. Пятая Макси-мовская там же. Шестая над Ингулом у байраках з ставом, садом и з полем, сеемая там же Дорошова у Грицка Каранди купленая. Под Чигирином на ретце Тясмин три камени млива, а на Роси на гребле Стеблывской Сасковской так же три коли и двор там же. Мы прето гетман тому их панов Лизогубов слушному прошению давши у се-бе местце, а меючи в незабвенной памяти значние в Войску Запорозском славних продков и отца их услуги, да и их самых до тих же войскових услуг выдачи бытии згодних и с пособник в которых верно и радетелно управляются, казалисмо выдати з канцелярией войсковою сей наш универсал, которого повагою яко ствержаем все в обец вышейнаписаные добра им, паном Андрею, Якову и Семену Лизогубом, в спо-койную посессию и зуполную владзу, позволяючи оними яко своими власними ко-рростовати и як хотя диспозовати, и респектом их же панов Лизогубов прислуг на-даем внов Масловку, в уезде Каневском будучое, зо всеми до него принадлежностя-ми, зачим пилно и грозно варуем так и приказуем абы сотник Чигиринский, дозорца наш тамошний и ниhto згола з тамошних же войскових и посполитих жителей не смел и неважилс им паном Лизогубом жадной найменшой ни в чом там чинити перешко-ди, кривды и долегливости: а найбарзей абы до людей их ни ощо не не интересо-вался ниhto, з млинов части войсковою, а з пасек десятини небрано и в владению вижей менованого села и в отбраню всякого послушенства препятя и перенагабана не чинено, так же хто колвек бы мел чим нибуд звиш писаних добр безправне завла-дети, то абы конечно уступил як чужого им паном Лизогубом, а они и своему непо-винни будут ничогу чужого привлащати. А тут же особливе ствержаем пану Якову Лизогубови, бунчуковому енералному войскокому, купленые все обще Сасковские грунта в Стеблеви и в Корсуни положене меючи, на которие и купчие нам права през-ентовал, увольняючи оние подобним же способом от пчелиной десятини пасеки, мяи-ны от части войсковою и до людей абы староста наш невтручалс ни в чом пилно по-вторе и подесеять приказуем. Таковую нашу волю и указ подписом руки власное и притиснением печати нашей Войсковою ствержаем. Дан в Нежине януария 29 д. року 1709.

Звышменованный гетман  
рукою власною.

М. П.

2-а арк.: 31,5x39 см (підкладений 2-й арк. ал 501/10/5).

на арк.: напис під печаткою: «Сотворася ich msciom PP. Lizohueom na rozne doera ich msiom Срухуrуnskie y iппе».

на арк. 2зв. напис: «Универсал на все грунта Заднепрские и на село Масловку тром братьам: и мне на Сасковские».

Є печатка тотожна № 45.  
Філігрань — кінний поштар.  
Папір сильно пожовк,  
інв. № Ал 501/10/6.  
інв. № М. Т. 166 Р.

№ 48

**Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя Его Царского Величества Войска Запорожского Обоих Сторон Днепра Гетман Иоан Скоропадский.**

Всей старшине и черни Войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожского, а особливе пану полковникови Черниговскому, старшине полковой, сотникам, атамани городской и селский зо всем старшим и меншим того полку товариством, туд же войтом, бурмистром 30 всеми послполитыми людьми и каждому кому бы колвек о том ведати належало, сим нашим универсалым ознаймуем писанем. Иж просил нас рожоный наш пан Василий Скоропадский/ сотник Березинский, ку вспартю своему домовому о наданье селец двох Тихоновичи и Охромееичи в полку Черниговском на Полесю положенем найдующихся. Мы теды, Гетман, по милости божой [и монаршой] и монаршой, меючи зуполную власт всякии в Малой Росии устроевати порядки, а респектючи на давние и теперешные его пана рожоного нашего не тайные всем при уряди сотництва верные в Войску Запорожском працы и заслуги, надаем ему пану сотникови Березинскому вышпомянутые селца, Тихоновичи з млинком вешняком там же стоячим и Охромеевичи, зо всеми приналежностями, позволяючи ему пану сотникови, рожоному нашему з оных сел и з млинка вшелякие належитые отбирати поволности. Зачим ведаючи каждый о сей выразной воли нашой, абы ниhto з старшины и черни полку Черниговского в обняту тых сел и млинка и в одбыраню з ных належитых приходов, жадной наименшой неважился ему пану сотникови Березинскому чинити кривды и перешкоды. Сим универсалом нашим варуем, а послполитые тых сел жители абы вшелякое державцы своему в поборах и пригонах належитое отдавали послушенство мети хочем и рейментарско приказуем. Дан в Нежине февруария 18 року 1709. (Копія 1726 р.).

У подленного универсалу при войсковой печати подписано

Звышменованный гетман рукою власною.

1 арк.: 32x20 см.

під текстом та на звороті напис: «С подлинним свидетелствовал подканцелярист Петр Иванов», «к сей копии села Тихоновичи староста Семен Пантелеймонов сын Кладкевич руку приложил, а подленной универсал к себе взял».

Філігрань — дама і кавалер.

Папір пожовтів.

інв. № Ал 501/17/1, арк. 331.

інв. № М. Т. 254 Р.

№ 49

**Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя нашего Его Царского Величества Войска Запорожского гетман Иван Скоропадский.**

Ознаймуем сим нашим писанем пану полковникови Войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожского Лубенскому, старшине полковой, а з особна пану сотникови Пирятинскому, атамани городской и куренной зо всем товариством и каждому кому колвек ведаты надлежатимет, иж овдовелая пани Доминикия Свечиная з синами своими паном Василем и паном Лукьяном Свечками меючи добра свои одни за заслуги значне і верне ронение у Войску Его Царского Величества Запорожском, небожчика пана Леонтия Свечки, полковника Лубенского, мужа оной от антесесоров наших бивших гетманов надание, а другие куплением способом набитие и як монаршою Его Царского Величества грамотою так и универсалами гетманскими стверждение именно, село Деймановку, село Давидовку и село Коровай, село Малютинци на власних куплених грунтах осажение село Городище и село Корнеевку зо веема угодиями у в уезде Пирятинском положением будучие, а дотого греблю прозиваемую Воробивскую на реце Удай зо всеми млинами на оной построених, во котором и част войсковая розмерових пожитков ест подано, фолварки, сеножати и леей, пасеки и поля пахотние, просили нашего гетманского на тие свои маетности, млини и все угодия потвердителного универсалу. Зачим мы, Гетман, стосуючися до висоце поважной монаршой Его Царского Величества грамоти и до универсалов антесесоров наших, а барзей помятаючи на верние и зичлиwie небожчика старого пана Леонтия Свечки, полковника бувшого Лубенского услуги ронение в розных оказиях в Войску Его Царского Пресветлого Величества Запорожском до которых войскових услуг и потомкове его пан Василий и пан Лукян Свечки сут здалие, конфермуем тие все добра сим нашим универсалом мененых пани Свечковой и паном синам ей зишеспецификование, то ест Деймановку, Давидовку, Коровай, Малютинци, Городище и Корнеевку зо всеми

млинами на гребле Воробьевской на реце Удай построеными, позволяючи оным теми всеми маетностями, млинами, фолварками, лесами, пасаками, сеножатми и всеми угодами спокойно зладети и як с посполитых людей в тих вишеменованих селах мешкающих належитое отбирати послушенство и повинности, так и з всех тих добр и угоден имети пожитки, користи, прето мети хочем и рейментарско сим универсалом нашим заруем аби мененой пани Свечиной и паном синам оной во владении тих маетностей зо всеми угодиями ништо з старшини полку Лубенского жадной не смел и не важился чинити перешкоди и трудности; войти зас тих вишеспещификованих сел Деймановки, Давидовки, Короваяев, Малютинец, Городища и Корнеевки зо всеми посполитими людми, кромі козаков которых волности меют быт ненарушимо заховани, повинни належитое отдавати пани Свечиной и паном синам оной послушенство и повинност без жадной противности пилно и грозно приказуем. Дан в Нежине февраля 22 д. 1709 року. В подленном тако (копія 60-х рр. XVIII ст.).

Звѣшменованный гетман рукою власною.

2-а арк.: 33x20,5 см.

Філігрань — АГ, віньетка.

Папір пожовк,

інв. № Ал 501/10/7.

інв. № М. Т. 167 Р.

6 збірці ЧИМ зберігається автентична копія цього ж универсалу, яка була знята лер-шопирятинською сотенною канцелярією 21.6.1765 р. і засвідчена підписами сотника Максима Щербака, писаря Данили Ланчинського та печаткою м. Пирятин.

2-а арк.: 33,5x21 см.

Філігрань — Pro pal'ia, АГ, віньетка.

Папір пожовк, є розриви, інв. №. Ал 501/10/8, інв. № М. Т. 168 Р.

## № 50

### Пресветлейшаго и Державнейшаго Великаго Государя Его Царского Величества Войска Запорожскаго Гетман Иоан Скоропадский

Всей старшине и черни Войска Его Царскаго Пресветлаго Величества Запорожскаго, а меновите паном полковником Прилуцкому и Лубенскому, старшине их полковой, сотником, атаманом з товариством, войтам с посполитими людми и всем старшим и меншым войсковым и посполитым тых полков обывателем и кому бы о том ведаты належало чиним ведомо аж же паней Доминии Леонтиевой Свечиной и сынам ей паном Василию и Лукяну Свечкам, значимым товарищам войсковым, в первобытное подданское владение наданного антецесором нашим бывшим гетманом села Антоновки в полку Прилуцком, в уезде Журавском зостающего и купленных добр, то ест футора прозваемого Воронинском над Сухою Оржицею з ставом рыбним, млином, полем пахатным и сенокосним и при нем людей оселих хат десяток, положеные свое меочого гребли Кручанской на реце Удай под селом Повстином и на ней трох клееток з девятма колами построенных гребел двох, одной Городиской, а другой Караваховской на реце Оржице з млынами там поставленными, гребли Белоусовской на реце Чумгаце о двох клетках, а чотырох колах будучой, млина на гребли Меской Пирятинской о трох колах, а на гатках Зарецких двох клееток о пяти колах на реце Удай, а на той же реце Удай на гребли Гурбинской трох клееток о семы колах и на гребли Каплинской одной клетки о двох колах першым нашим универсалом при инших маетностях в нем выраженных не подтвердилсь мы. Теды просили повторно себе ни сие вы-жей менованние добра нашего универсалу, якому их прошению мы. Гетман, давшы у себе местце до того respectfully на небожчика ей паней Свечиной мужа, их панов Василия и Лукяна, родича, пана Свечку старого отважне и статечне в многих оказиях в Войску Запорожском отправленние слуги, до которых и потомкови его по их здатности заохочуючи, яко тое село Антоновку по прежнему зо всеми до его принадлежностями ей паней Свечиной и панам сынам ей в подданское владение надаем, а футор тот Воронинский со всею до его надлежащою околичностю и вижей спецификованние все млины в посессию з веемы их покупленными добрами, яко то лесамы, гаямы, пасаками, футорами, рыбными ставама, сенокосама, пахатными полямы и веемы обще угодиямы ствержаем, позволяючи з млинов част войсковую розмерових пожитков на свой обиход отбираты, поколювшиною и покабанщиною з них нам належито заведовать!, а з футоров и всех обще их власних добр и грунтов употреблять якие хотя на свой пожиток користи, так пилно мети хочем и повагою сего нашего универсалу крепко варуем, абы пан полковник Прилуцкий, з старшиною полковою, пан сотник Журавский з урядом тамошним, ей паней Свечиной и паном сынам ей в владению того села Антоновки и в отбыранно з людей тамошных посполитых належитого подданского послушенства и повинности! пан полковник зас Лубенский з старшиною своею полковою, особливе дозорца наш млинов в полку Лубенском дозирающий з отбыранно з млинов их власных розмерових части войсковой приходов и вымаганием з них поколювшыни и покабанщыни, также и в пожиткованню всех обще добр не смели и неважылися наименшой чиниты кривды, шкоды и перешкоды, а войт села Антоновки зо всемы посполитыми людми тамошными (:опроч

козаков волностах своих заживаючи:) и люди при футори зовемом Воронинском, осели, мают повинны будут ей же паней Свеччиной и паном сынам ей належитых потребах отдавати подданское послушенство и повинност. Докладаем тут и тое жебы як прежде сего за антецесора гатовалы их паней Свеччиной и панов Свечок греблю Воробювскую люде сел Воробювка и Беевки уезду Лубенского, а Песковци и Сухоновци уезду Чорнуского так вперед в у гачованню оной под час потребы абы не были противним и жадным способом вимовными, пилно упоминаем и рейментарско грозно о содержанью в целосты ненарушной сеей вижей выраженной воли нашей приказуем. Дан в Лукмле марта 1 р. року 1709 (копія 2 пол. XVIII ст.).

на подлинном подпис таков

Звышменованный гетман

рукою власною. место-печати.

2-а арк.: 34,5x21 см.

під текстом напис: «С подлинными универсалами (свидетелствовал войсковой канцелярист Роман Коншиц» (в одному зшитку з Ал 501/9/36/.

Філігрань — РФМ в щиті під короною.

Папір пожовк.

інв. № Ал. 501/9/37

інв. № М. Т. 134 Р.

## №51

### **Просветлейшаго и Державнейшаго Великаго Государя Нашего: Его Царского Величества Войска Запорожскаго Обоих Сторон Днепра Гетман Иванн Скоропадский**

Всеи старшыне и черни Войска Его Царского Пресветлаго Величества Запорожскаго: особливе пану полковникови Нежынскому, пп: старшыне полковой и сотникови Митченской, урядови Батуринскому, также и господареви нашему Обмачевскому и кому бы о том ведати належало ознаймуем. Иж пан Иван Чорныш, знатны войсковой товариш, понесшы под час руины Батуринской в добрах и хуторах своих около Батурина будучих разорение и спустошение, просил нас для подд-ужения тых своих шкод и убытков о наданье села Митченок. Мы теды, Гетман, тому его прошению давши у себе местце, до того респектючи на верные его в Войску Запорожском ронение услуги и вперед до оных заочочаючи, яко тое село Митченки ему пану Чернишеви в подданское владение надаем, так абы в владенью и заживанью оного и в отбаранью з людей тамошних посполитых подданского послушенства ниhto старшыны и черни тоей сотни Митченской, господар наш Обмачевский и ниhto инший не смели и неважилися ему пану Чернишеви намейшой чинити перешкоды и препятія: войт зас тамошний Митченский зо всеми посполитыми людьми (:опроч казаков которых волност захована повинна быти ненарушне:) мает и повинен будет ему ж пану Чорнышови во всяких случаях отдавати без жадной спреки и вымовки належытое подданское послушенство и повинност пилно мети хочем, варуем и рейментарско грозно приказуем. Дан в Прилуце марта второго року 1709 (копія 1726 р.).

Подлинной универсал подписан: тако: Звышменованной гетман рукою власною: на том универсале печат войсковая.

На обороте того универсало подписано: тако: универсал рейментарски на маетност Митченки марта 2 1709.

1 арк.: 32,5x20,5 см

під текстом напис: «С подлинним универсалом ... подканцелярист Петр Иванов», «К сей копии Иван Чорныш руку приложил, а подлинной универсал к себе взял».

Філігрань — лілія, FR.

Папір пожовк.

інв. № Ал. 501/17/1

інв. № М. Т. 254 Р.

## №52

### **Пресветлейшаго и Державнейшаго Великаго Государя Нашего Его Царского Величества Войска Запорожскаго гетман Иоан Скоропадский**

Пану полковникови Войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожскаго Стара-родубовскому, старшине полковой, сотником, атамани, городской и селской зо всем старшим и меншим того полку товариством и каждому колвек ведати о том належатимет ознаймуем. Иж яко за антецесора нашего бившего гетмана пан Михайло Корсак, знатный войсковой товариш, в особливой гетманской найдовался зо всеми своими добрами, маетностями, млинами и иними угодами обороне, так гди и тепер просил нас абис ми его под особливую нашу узвяшы протекцию, ствердили нашим универсалом маетности Семионовку, Гримячое зо всеми до оних належитностями, млинами, полями пахатными, сеножатми и иними угодами купленными по неботце теши его паней Семионовой ему пану Корсакови в посессию врученнии. Теди ми. Гетман, мененного пана Корсака, принявши прошение с певних наших респектов, взяли его самого и все добра под особливую нашу гетманскую протекцию и оборону, ко

торого вижеј спецификоване маетности Семяновку и Гримячое з млинами, фолварками и всеми угодами, а з особна Тимоховский млин на реце Вори будучий, сим нашим ствержаючи универсалом, мети хочем и ремйментарско варуем, аби як пан полковник Стародубовский, старшина полковая, сотники, так и ништо инший не смел и неважился ему пану Михайлу Корсаку в отбиранию належитих от посполитих людей в поменених маетностех мешкающих повинности и з млинов, а з особна з млина Тимоховского на реце Воре будуючого в отбиранию розмерових пожитков, жадной чинити трудности и перешкоди, зойти зас Семионовский и Гримячевский зо всеми посполитими людьми (кроми козаков котрих волност ненарушне меет бити захована) повинни отдавати ему пану Корсакови послушенство и повинности, пилно приказуем, а если би хто могл якую до его пана Корсака претенсию повинен на оногo нигде инде толко у.суду нашего войскового енералного шукати управи. Дан в Лукомлю марта 24 року 1709 (копія 2 пол. XVII ст.).

Звишменований гетман рукою власною.

1 арк.: 32x20 см.

по краю напис: «Универсал Скоропацкого Корсаку на села».

Філігрань: хрест в колі під короною.

Папір пожовк, надриви, плями,

інв. № Ал 502/48/18.

інв. № М. Т. 754/17 Р.

В збірці ЧІМ зберігається автентична копія 30—40-х рр. XVI11 ст. цього ж універсалу:

1 арк.: 32,5x20 см.

під текстом напис: «Читал войсковой канцелярист Васил Григорович».

Філігрань — w в колі.

Папір пожовк.

інв. № Ал 502/48/19.

інв. № М. І. 754/18 Р.

## № 53

### **Пресветлейшаго и Державнейшого Великого Государя Его Царского Величества Войска Запорожского Гетман Иоан Скоропадский.**

Пану полковникови Войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожского Прилуцкому, п. п. старшине полковой, сотником и всему старшому и меншому того ж полку товариству и кому бы тилко ведати належало сим нашим универсалом ознаймуем. Иж пан Стефан Василиевич Тарнавский, значний канцеляриста наш войсковой, просил нас о надане селца Манджосовки под Прилукою положенем найдуючогося ку вспартю дому своего. Ми, Гетман, давши пана Стефана Тарнавского прошению у себе местце, до того респектом услуг якие при боку нашем найдуючися нелениво ронит, склонени до которих и впред (:яко:) згодного и, способного заохочуючи, надаемо вижеј спецификованное селце Манджосовку пану Стефану Тарнавскому, позволяючи з людей посполитих всякое отбирати послушенство и належашие приходи, котрое селце Манджосовку любо нашим универсалом, пану Лисакевичу (Лисеневичу) виданным, стзердилисми были, однак тепер повагою сего нашего универсалу кассуем и аннигилюем. Зачим ведаючи всяк о таковой виразной воле нашей не повинен в владению помянутого селца и в узнятю з людей посполитих послушенства пану Стефану Тарнавскому, значному канцеляристе нашему войсковому, наименшой чинити перепони препятія и перенагабания варуем. Войт зас селця Манджосовки зо всеми посполитими людьми должны будут всякое пану Стефану Тарнавскому, значному канцеляристе нашему войсковому отдавати послушенство, повторе и подесеят грозим, упоминаем, жадаем и приказуем. Дан в Лукомлю априля 29 року 1709 (копія 30-х рр. XVIII ст.).

Звишменований гетман

рукою власною.

место печати.

1 арк.: 30,5x19 см.

під текстом напис: «Вместо сих угодий владелца, Стефана Тарнавского знатного войскового товариша, на сей час болезнующего, я Григорий Панкевич» /асаул полковый Прилуцкий подписался».

Папір пожовк, інв. № Ал 504/44/1.

інв. № М. Т. 8106 Р.

В збірці ЧІМ зберігається автентична копія I пол. XVIII ст.

цього ж універсалу:

1 арк.: 32,5x20,5 см

Під текстом напис: «С подлинными универсалами читал канцелярист войсковой Григорий Юркевич».

Філігрань — герб міста Амстердам.

Папір пожовк, затік,

інв. № Ал 504/44/2.

інв. № М, Т. 811 Р.

**Его Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского Гетман  
Иоанн Скоропадский.**

Пану полковникови войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожского Полтавскому, п. п. старшине полковой, особливе сотникови Кобеляцкому и старшине тамошней, так же дозорци нашому млинов в полку Полтавском будучи и кому бы тилко ж ведати належало сым универсалом, нашим ознаймуем. Иж пан Андрей Халецкий, товариш сотни Кобеляцкой, меючи млин под Кобеляком, на реце Ворскле о двоих колах, мучном и ступном, просил нас дабы подлуг прежнего антецессоров наших надання част войсковую розмерових приходов, а внов покабанщину и по[ко]лющину могл себе отбырати. Мы tedy, Гетман, респектом прац его Андрея Хилецкого и заслуг в Войску Запорожском до старости лет своих роненних, давши прошению у себе местце яко част войсковую розмерових приходов, так же покабанщину и поклоющину в выжейпомянутом млине до ласки нашей и войсковой надаем. Так ствержаючи сим нашим универсалом жадаем, чтоб в том от нас наданню ему пану Андрею Хилецкому найменшой ништо не смел и неважился чинити перепони и перешкоди повторе и подесеате приказуем. Дан в обозе под Полтавою июля 8 д. року 1709.

Звышменованный гетман  
рукою власною. М. П.

1,5 арк.: 31,5 x 20 см.

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — двоголовий орел під короною.

Папір пожовк, половина 2-го арк. втрачена, дірки, згини,  
інв. № Ал 501/10/10.

інв. № М. Т. 171 Р.

**Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя нашего Его  
Царского Священнейшаго Величества Войска Запорожского Обоих сто-  
рон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Паном старшыне полковой Стародубовской, сотником, атамани городской и куренной з старшым и меньшым товариством и всем рыцерского и посполитого стану того полку обывателем ведомо чиним: поневаж на том и прежде была и тепер непременно ест выразная Пресветлейшаго монархи нашего Его Царского Величества воля и премошный указ: абысмо ваканс уряду полковництва Стародубовского не кому иншому тылко пану Лукиану Жоравку, сотнику Новгородскому вручыли. Теды стосуючися до воли монаршой и именновыразному его ж величества повелению чынячи за досит до того запобегючи: абы полк ваш в далшее время без власного пребываючи господаря и без целого вакуючи полковника в своих порядках<sup>1</sup> не узнавал помешаня и в так огурном яко тепер обретається не найдовался к нам, гетманови, послушенстве, конферовалисмо совершенно, любо и без бытности вашей ему пану Лукиану Жоравку яко годной и заслужоной в Войску Запорожском особе полковництва Стародубовского уряд вручившы, ему ж обыклое такового достоинства знамение, войсковый клейнот пернач, и давшы зуполную власт доброго подлуг заслуг его контентовати и миловати, а злого подлуг прослуги его карати. О боку теж нашего отпустилисмо значную и годную особу пана Михаила Гамалею, товариша войскового, абы за пребытием своим в полковый ваш город Стародуб, публичне оголосил всем вам, яко старшыне, так товариству и посполству таковою монаршую Его Царского Пресветлого Величества волю и премошный, который исполнилисмо, указ и наше гетманское соизволение. И его пана Лукиана Жоравка утвердившы там на том полковництва Стародубовского достоинстве, вручыл ему ж, яко целому и совершенному уже полковникови Стародубовскому, належашые еще до того полковницкого уряду войсковые знаки и клейноты, яко то полковую короков, значок и котлы. Мети прето повагоу сего универсалу нашего хочем и рейментарско приказуем: абы ништо з вас такового именному и всемошному монаршому Царского Величества повелению и нашему гетманскому изволению не тылко (:уховой боже:) делом, леч и словом бы намней противным быти неоказовался, але абысте все единомыслно з належытоу прыняли его пана Лукиана Жоравка, яко полковника своего Стародубовского охотоу и почестию и ему в всем яко совершенному полку вашего господареви должное послушенство, чест и повагу отдавали. А мел бы кто колвек з вас такового выразному монаршому мандатови и нашей гетманской непрременной воли противитися, tedy такового кажемо яко бунтовника за шию брати и до нас прысылати, где певне грозного и сурово тяжкого не уйдет караня. Он зас пан полковник нынешний Стародубовский, яко от нас был упоминеный, так и облекговался: иж никому з вас, любо кто до сего часу и неизволял его мети за полковника Стародубовского, жадным способом не мает чынити отмщения, але всем вам заровно, а особливе себе жычливым и послушным, прыстойною чест, прыхилност и ласку свою сведчыти раз будет. Що сым нашим рейментарско вам предложившы универсалом им же жычим доброго от госпо-

да бога здоровья и щайсливо безмятежного пребывания. Дан в Глухови нуля 28 д. 1709 року,

Звышменованный гетман  
рукою власною. М. П.

2-а арк.: 31,5 x 39 см.

на арк. 2зв. напис: «Универсал на полковництво даний под нум. 3», «иенуария 27: новий», «з Глухова».

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — двоголовый орел під короною.

Папір пожовк, розриви, дірки,  
інв. № Ал 501/10/78.

старий інв. № Ал 501/10/80.

інв. № ЧАК ОР 253.

## № 56

### **Его Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского обих Сто- рон Днепра Гетман Иоан Скоропадский.**

Пану полковникови Стародубовскому, старшыне полковой, а особливе п. Зубрицкому державци села Семков и всем кому тылко о том ведати належит, сим нашим ознаймем универсалом. Иж Лукиан Гарасимович, войт Мглинский, з тамошными гражданами прекладал нам, что под час нашестия неприятельского шведского, так в самом городе Мглинску, яко и в околичних уездах тамошнего селах, люде дознавши руины и спустошєня, не могут осенного выстатчити побору и просили нас абы село прозываемое Семки, якое тепер в державе зостаєт п. Зубрицкого, в выстатченю рочного того побору чинило им по прежнему помощь и споможєне. Мы прето, Гетман, склонившия их слушному прошению, любо ствержаючи мененное село п. Зубрицкому в зуполное владение, увоянилисмо от побору осенного до ратуши Мглинской вибираючогося, однак того тепер пилно варуєм и рейментарско приказуєм абы по прежнему селяне Семскии до Мглинской ратуши осенный роковой побор без всякой отмови и спреки давали. Зачим пан полковник Стародубовский и всякий з старшины и черни полку того ведаючи о таковой выразной воли нашей, а особливе п. Зубрицкий, предреченного села державца, абы жадной и наименшой в вибраню осенного побору з села Семков до ратуши Мглинской не смел и неважился чинити шкоды и перешкоды. Дан в Глухове септев: 12 д. рок: 1709.

Звышменованный гетман  
рукою власною.

М. П.

2-а арк.: 31 x 19,5 см.

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — кінний поштар.

Папір дуже пожовк, надриви, дірки,  
інв. № Ал 501/10/11.

інв. № М. Т. 172 Р.

## № 57

### **Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя Его Царского Величества Войск Запорожских Обих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Пану полковникови Его ж Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского Стародубовскому, пп. старшине полковой и всем кому бы колвек о том ведати належало ознаймем. Иж Респектуючи мы на разорение местечка Мглина под час нашествия неприятельского ставшоеся, иже под сей час в местечку том яко на шляху будучом немалие чинятся от наиздов доуки и долегливости, яко перед сим по прошению п: Луляна Гарасимовича, войта Мглинского, и мещан в млине Волюханском о двох колах, на речце Воронусе стоячом, войсковую част, которая и прежде от давних лет на ратуш Мглинскую належала, п. Турковскому, старосте нашему на тот час Почепскому, на рожние тоей же ратуши експенса привернути злецилисмо были: так и тепер з помянутого млина Волюханского належную войсковую част на ратуш их сим нашим универсалом надаєм и потвержаєм. Зачим абы им в отбиранию тоей войсковой части приходячих размеров, якие жебы тилко на самие потреби ратушние оборочалися, ниhto з старшины и черни жадной перешкоды чинити неважился, мети хочєм и рейментарско приказуєм. Дан в Глухове септеврия 19 д. 1709.

Звышменованный гетман  
рукою власною. М. П.

2-а арк.: 19,5 x 31 см.

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — кінний поштар.

Папір дуже пожовк, розриви, дірки,  
інв. № Ал 501/10/12.

інв. № М. Т. 173 Р.

Надрукований «Український архів» — К., 1929. — Т. 1. — СС. 358—359.

**Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Нашего Его Царского Священнейшего Величества Войска Запорожского Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Пану полковникови Войска Его Царского Пресветлого Величества Запорожского Нежинскому з старшиною полковою, а особливе пану сотнику Кролевецкому, атаманови городовому и войтови тамошнему и кождому з особна кому би колвек о том ведати належало ознаймуем сим нашим универсалом. Иж респектуючи мы, Гетман, на значние покойного ж Ивана Дяковского, бившого сотника Кролевецкого, в Войску Запорожском ронение заслуги и прислуги, а барзей тепер взявши овдовелую жону небожчикову панюю Одарюю Дяковскую в особливаю нашу гетманскую оборону и протекцию, надаем оной селце Алтиновку прозиваемое для вспартя дому ей, позволяючи от тамошних людей всякие повинности и послушенства отбирати. Зачим о таковой воли нашей пан полковник сам Нежинский, так и пан сотник Кролевецкий, атаман городской и войт тамошний и ниhto з войскових и посполитих всякого чину людей аби неважился ей паней Дяковской в владению селця и в отбраню от посполитих тамошних людей повинности и послушенства чинити перепони, прикрости и перенагабана, войт зас зо веемы посполитимы людмы помянутого селця аби без жадной спреки всякое отдавали послушенство и належитую повинност, мети хочем и рейментарско приказуем. Дан в Глухове ноеврия 9 року 1709 (копія 1726 р.). В подлинном педписано.

Звишменованный гетман

рукою власною.

Место печати.

1 арк.: 31,5 x 21,5 см

під текстом напис: «С подлинним свидетелствовал подканцелярист Петр Иванов», «К сей копии Иван Дяковский син Дарии Дяковской руку приложил, а подлинной универсал к себе взял».

Папір пожовк, затік.

інв. № Ал 501/17/1, арк. 243.

інв. № М. Т. 254 Р.

Опублікований «Генеральное следствие о маетностях Нежинского полка. 1729—1730». — Чернигов, 1901. — С. 304—305.

**Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Его Царского Священнейшего Величества Войск Запорожских Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Пану полковникови Войска Его ж Царского Пресветлого Величества Запорожского Нежинскому, старшине его полковой, сотником, а меновите пану сотникови Новомлинскому, атаманови городовому з товариством и войтови тамошнему з посполитими людьми, тут же дозорци млинов наших в полку Нежинском будучих и кождому кому бы колвек о том ведати належало сым нашим универсалом ознаймуем: иж пан Кирило Троцкий, знатний полку Нежинского товариш, меючи млин на речце прозиваемой Гниличий Ровчак о двох колах и третем ставидле, куплением правом набытий, просил себе нашого на оний потверженя. Мы прето тому пана Троцкого прошению иле слшному не отмовивши, а до того респектуючи на его нелениво в Войску Запорожском ронение заслуги, яко тот его млин сым нашим универсалом в спокойное владение ствержаем. Так пилно мети хочем и рейментарско варуем абы ему в отбраню з того млина розмерових пожитков и на част войсковую отдаватися меючих, ниhto з старшини и черни того полку, а особливе дозорца наш будучий не смел и неважился жадной наименшой чинити трудности и перешкоды и повторе варуем, упоминаем и приказуем.

Дан в Глухове ноеврия 10 року 1709.

Звышменованный гетман

рукою власною.

М. П.

2-а арк.: 31,5 x 19,5 см.

На арк. 2 зв. напис: «Универсал гетманский даний на част войсковую: заживает: в Сохановскому млине о двох колах: третем: ставидле от Скоропадского гетмана в року 1709».

На арк. 2 напис: «3 сего универсалу взято список в енер. канцелярии януар: 13 д. року».

1723

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — олень з квіткою.

Папір дуже пожовк, дірки, розриви.

інв. № Ал 501/10/80.

старий інв. № Ал 501/10/82.

інв. № ЧАК О. Р. 255 (надійшов у 1903 р.).

**Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Нашего Его Царского Величества Войска Запорожского Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский**

Всем войскового и посполитого чина полку Гадяцкого обывателям, а особливо пану господареву замку нашего Гадяцкого ж и ко... ведати належит сым нашим ознаймуем универсалом. Иж пан Иван Чарниш, полковник Войска Его Царского Пресветлого Ве... Запорожского Гадяцкий, усмотревши местце внов до занятя гребли пристойное на сазе з речки Пела идучой, яке местце разстояни... гоней от гребли Броварковской меет, просил нашего позвопителного универсалу. Мы теды, Гетман, склонившия его пана п... Гадяцкого прошению, яко позволяем на выжей помянутой сазе греблю засипати и млин сколки может кол три или ч... миститися построити и всякие з него меючие быти користи ку своему пожитку отбырати, жадной в том не узнаю... перешкоды, перепон и перенагабаны, варуем однак, дабы занятем внов гребли и стоплением в кгрунтах людзких не у... якая шкода, кгдаж если до нас будет о том занесена от кого жалоба, теды раскопати греблю и по прежнему пуст учинит... роскажет, тут же докладаем и тое чтоб тии люде якии греблю Броварковскую гатят и тим же хмизником до гребли Броварковской же належачим внов меючуюся займати греблю паном Иваном Чарнишем, полковником Войска Его Царского Пресветлого Величества Гадяцким, гатили, и когда колвек до направлена оной будет указовати потреба были неотмвними повторе жадаем, грозим и повагою сего нашего универсалу приказуем. Дан в Глухове януария 11 року 1710.

Звышменованый гетман

рукою власною.

М. П.

2-а арк.: 20 x 32,5 см.

Під текстом напис: «Универсал на заняте гребли пану полковникови Гадяцкому».

На арк. 2зв. напис: «Универсал рейментарский на заняте гребли Броварковской».

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — овен в картуші під короною.

Папір дуже пожовк, втрати з правого боку,

інв. № Ал 501/10/14,

інв. № М. Т. 175 Р.

**Пресветлейшаго и Державнейшаго Великого Государя Нашего Его Царского Священнейшаго Величества Войска Запорожского Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Пану полковникови Войска Его ж Царского Пресветлого Величества Запорожского Стародубовского, п: п: старшине полковим, сотникам, атаманам з товариством, а особливо пану сотникови Погарскому и всей старшине и черни тоей товариству, так теж посполитим того полку обывателем и каждому кому бы колвек о том ведати надлежило сим универсалом нашим ознаймуем иж презентовал нам пан Никифор Чириковец, асаул сотни Погарской, небожчикови отцви его за установичние в Войску Запорожском ронение услуги, антецессора нашего универсал на село Слободку именуемую Припеповку на власном кгрунте их небожчиком отцем его осажненное данний и на млин, власним его коштом построенним, на речце Липинци о одном коле будучим, на который и фундуши бывших полковников Стародубовских у себе имеет и прошил нашего себе на оное село и млин подтвержателного универсалу. Мы теды, Гетман, принявши его прошение у себе за слушное, а барзей респектучи на давние небожчика отца его и тепер самого его пана Никифора Чириковца в Войску Запорожском ронение услуги до которых и впрд его заохочучи, тое село Слободку именуемую Прилеповку, на власних кгрунтах его осажненное, и млин на речце Липинци о одном коле стоячим, власним коштом его построенний, сим универсалом нашим ствержаем и як оним селом владети и от тамошних посполитих людей подданское послушенство и повинности, а з млина розмеровие пожитки и част войсковую отбырати и зуполне користовати позволяем, так пилно мети хочем и рейментарско приказуем абы оний паи полковник Стародубовский з старшиною своею полковою, а особливо пан сотник Погарский з товариством и ништо инший з старшини и черни не смел и неважился жадно и наименшом ему пану Никифору Чириковцови в владению того помененного села Слободки именуемого Прилеповки и в отбиранию з млина всяких розмерових приходов чинити кривды и перешкоды, вoit зас Прилиповский зо всеми посполитими людьми (:опроч козаков якие при своих волностях меют ненарушне заховани Зыти:} абы без жадной спреки належитое ему подданское отдавали послушенство и повинност повагою сего универсалу нашего упоминаем. Дан в Глухове януария 13 року 1710 (копія 1794 р., по філіграні).

На подленном тако

Вишменований гетман

рукою власною.

место печати.

2 арк.: 34,5 x 2 см

Філігрань — герб Ярославля, ЯМВСЯ, 1794.

Папір пожовк.

інв. № Ал 502/48/20.

інв. № М. Т. 754/19а Р.

В збірці ЧІМ зберігається автентична копія цього ж універсалу, засвідчена в Роменському повітовому земському суді 14.03.1801 р.

2-а арк.: 35 x 21 см.

Є судова печатка.

Філігрань — герб Росії, «ГЕРБОВАЯ БУМАГА», «1799», «ЦЬНА ЗО КОПЬЕКЬ».

Папір пожовк.

інв. № Ал 502/48/21.

інв. № М. Т. 754/196 Р.

## № 62

### **Его Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского Гетман Иоанн Скоропадский.**

Ознаймуем всем кому бы колвек о том ведати належало, а особливе обывателем в сотни Березинской найдучимся, сым нашим универсалом. Иж яко пану полковникови Черниговскому позволилисмо и видали наш универсал для вибыраня в городе Чернигове и уезде тамошнем в подпору ратушных уставичных росходов и в отбуваню всяких наездов з людей шинками горелчаними бавячихся, почом ухвала установлена, грошовый даток выбиратьи. Так и по донесеню от пана сотника Березинского для тих же уставичных ратушных росходов и во отбуваню всяких наездов видаем сей наш универсал, яким пилно жадаем и приказуем абы люде в сотни Березинской бавячихся шинками горелчаними без жадной спреки и отмови, почом установка в Чернигове станет, так и в сотни Березинской потилко старшине тамошней грошовую подачу всяк от горелчаных шинков конечно отдавали, тут же докладаем и тое абы заведомом пана сотника Березинского оные выбыранние з шинков гроши на расходы меские выдавалис.

Дан в Глух: февр: 19: року 1710.

Звышменований гетман

рукою власною. М. П.

2-а арк.: 31 x 20 см.

на арк. 2зв. напис: «На шинки Березинские».

Є печатка тождна № 45.

Філігрань — кінний поштар.

Папір пожовк, печатка пошкоджена,

інв. № Ал 501/10/77. інв. № ЧАК ОР 256.

## № 63

### **Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Его Царского Священнейшого Величества Войск Запорожских Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Всей старшине и черни Войска Его ж Царского Пресветлого Величества Запорожского, а особливе пану полковникови Стародубовскому, старшине его полковой и всем старшим и меньшим войсковым и посполитим полку того обывателем и кождому кому бы колвек о том ведати належало сым нашим ознаймуем универсалом: иж меючи мы в особливом респекте знатние пана Ивана Борозни, знатного товариша войскового, здавна в Войску Запорожском охочо ронячихся прислуги и праці, в особливу нашу беремо оног з зятем его ж паном Городиским оборону и пилно мети хочем, рейментарско варуем и приказуем, абы поменений пан полковник Стародубовский з старшиною своею полковою не смел и неважился до жадних полковых его пана Борозни потягати повинностей и наименших в маетностех оног наносити прикростей, утисков и долегливостей: хто бы зас поносил якую от его пана Борозни в чом кривду такову повинен у суду войскового» енералного искати з оног управы, где кождому и кривжоному належитая будет учинена справедливост. Дан в обозе року 1710 июля 13 д.

Звышменований гетман

рукою власною. М. П.

2-а арк.: 19,5 x 32,5 см

на арк. 2зв. напис: «Универсал гетмана Ивана Скоропадского оборонний Ивану Бороздне».

Є печатка тождна № 45.

Філігрань — двоголовий орел під короною.

Папір пожовк, надриви,

інв. № Ал 501/10/16.

інв. № М.Т. 177 Р.

**Пресветлейшого и Державнейшого Великого Государя Его Царского Величества  
Войска Запорожского Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Всей старшине и черни Его ж Царского Пресветлого Величества Войска Запорожского, а меновите пан/ полковникови Черниговскому з старшиною полковою, особливе зас п: сотникови тепер наказному, а вперед совершенному з урядовими тамошными и всем обще войсковым и посполитим в околности тоей сотни будучим обывателем и кому бы тилко о том ведати належало сим универсалом нашим ознаймуем: иж пан Андрей Маркович, швакгер наш, сотник Глуховский, углядевши до пофундованя млыни на реце Убед, низше села Киреевки, на куплених кгрунтах, способное местце прозиваемое ниже Селища, просил универсалного нашего позволения, за которим бы себе могл безпрешкодно на оном построити млын. Мы теде, Гетман, окриваючи годным респектом знатные его пана сотника в Войску Запорозком роненные заслуги и вперед до услуг войсковых оного заохочуючи, росказалисмо з канцелярией войсковою сей наш фундушовой выдати универсал: которим яко позволяем ему пану сотникови на вышейменованном местцу, засыпавши греблю подлуг потуги тамошной воды, построити млын и за построенем все розмеровый приходячий з оного ку вспартю господарства своего отбирати пожитки. Так пилно мети хочем и рейментарско прыказуем абы никто звышписанной старшины и черни и посполитих в околности тамошней будучих людей найменшой оному в построению и користованю оного млына не смелы и нева^килися чинити трудности и перешкоды. Тилко пилно тут же варуем абы от построению того млына неучинилися в кгрунтах околичних тамошных людей розлитем воды шкода. Писан в Глухове генвара 21 року 1711.

Звышменованный гетман

рукою власною. М. П.

2-а арк.: 19 x 32,5 см.

на арк. 2зв. напис: «Универсал рейментарский на фундованя млинов Убедских данных».

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — у чотиричасному щиті 2 крокуючі леви, два поля, заштриховані горизонтальними рисками.

Папір дуже пожовк, розриви на згинах,

інв. № ВП 1474/86.

інв. № ЧАК ОР 316.

**Его Царского Пресветлого Величества Войск Запорожских Обоих Сторон Днепра Гетман Иоанн Скоропадский.**

Пану полковникови Прилуцкому, старшине полковой, сотником и всем войсковым и посполитим того полку обывателем сим нашим универсалом ознаймуем. Иж пани Мария Андреевая Горленковая по отезде мужа своего пана Андрея Горленка, знатного товариша войскового ку Москве, отездячи от сел з Прилуки до Сорочинец, просила нашего на все обще добра свои оборонного универсалу. Мы теде, Гетман, склонившыся на прошение пани Андреевой иле слушное, яко велелисмо видати онуй з канцелярии войсковою сей наш универсал, так абы пан полковник Прилуцкий и никто з войсковых и посполитых людей жадной найменшой неважился чинити во всех добрах ей, а именно в лесах, полях, гаях, сеножатех и дворах шкоди и пакости, повагою и крепостию сего универсалу нашего варуем, упоминаем и рейментарско приказуем, особливе старшина Прилуцка ядо людей в дворах ей пани Андреевой мешкающих жебы жадного немела дела повторе и подесеате варуем, грозим и приказуем. Дан в Прилуце февруар: 12 року 1711.

Звышменованный Гетман

рукою власною. М. П.

1 арк.: 32,5 x 19 см

Є печатка тотожна № 45.

Філігрань — двоголовий орел під короною.

Папір дуже пожовк,

інв. № Ал 501/10/17

інв. № М. Т. 178 Р.